LA LUCHA

Diario defensor de los intereses provinciales

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En la capital, 4'50 pesetas trimestre; fuera de la capital, 5 pesetas trimestre; extranjero 30 pesetas año.

NÚMERO SUELTO 25 CÉNTIMOS

Anuncios y comunicados á precios convencionales.

Año XXXIV | Redacción y Admon. Calle del Pavo, número 6 | Gerona, domingo 12 de Junio de 1904 | Dirección telegráfica «LUCHA» — GERONA | Núm 8.262

HOJEANDO LIBROS

«Los israelitas españoles y el idioma castellano», por el doctor don

ANGEL PULIDO FERNANDEZ

(Conclusión).

A pesar de tantas persecuciones, vituperios y martirios, cronistas é historiadores los han tratado de mala manera, como refiriéndose á una raza que nada tuviera de humana.

Ortíz, en su *Compendio* (Madrid, 1798, vol. V. pag. 564) dice:

«Arrancado de nuestra península el imperio mahometano quedaba todavía la secta Judayca, peste acaso más perniciosa, y sin duda más peligrosa y extendida por estar los judíos establecidos en todos los pueblos de ella. Pero los Católicos Monarcas, cuyo mayor afan era desarraigar de sus reynos toda planta y raiz, infecta y contraria á la fe de Jesucristo, dieron decreto en Granada, dia 30 de marzo de 1492, mandando saliesen de su dominio los judios que no se bautizasen dentro de 4 meses».

Esa secta maldita, esa *peste perniciosa*, esa horda abominable, perseguida aquí, acosada allá, me inspira, repito, profunda simpatías. Su misma odisea sufrida estoicamente aumenta mi admiración hácia ellos. Nunca he creido en Shylok, símbolo falso. El judío de *El Mercader de Venecia*, representa el caracter de un hombre, nunca el caracter étnico de aquella raza.

¿Que han hecho los judíos? Durante la Edad Media han sido los precursores de la Edad Moderna. Mientras los buenos católicos se entregaban á la vida aventurera, rompiendo lanzas y la crisma al prójimo, los judíos trabajaban, silenciosamente, utilitariamente. Eran gente de las que hoy llamaríamos de espíritu moderno, que aceptaban todas las ideas sin mostrarse rehacios á ninguna religión. Quienes militaban en otras religiones no tuvieron para los judíos la tolerancia que los judíos tuvieron para ellos, ni el amor con que los judíos recibían toda idea nueva, para discutirla en sus célebres academias de Toledo y de Córdoba, admiradas por toda la Europa intelectual.

Con estas disgresiones históricas ha quedado casi olvidado el libro de Pulido, pero hemos querido hacer estas pequeñas citas y aun más diminutas observaciones para que resalte con mayor relieve el noble proceder—hijo del caracter templado por el sufrimiento—de los israelitas españoles de Oriente, suspirando aun por la tierra de sus antepasados y cultivando «con grande devoción y alegría» la lengua que segun ellos, sirve á Dios para hablar con los ángeles: el castellano.

Los israelitas conservan vivo el amor á España. Uno de ellos, el rabino Bejarano, en carta dirigida al doctor Pulido, dice: «...Dios que lee los secretos y conoce la verdad, nos es testigo, si tal nos conservamos ó guardamos rencor, ó alguna malquerencia siquiera; pero nosotros lloramos las tristes consecuencias...» y después añade lleno de melancolía «...Hoy en dia se siente en silencio el dolorioso refren lleno de suspiro:

Yo sufro, Señor,
Yo sufro tu saña;
Perdí mi amor,
Mi cara España.»

¡Cuanta ingenuidad! Parece expresión hecha con un lenguage que está en la infancia! El señor Bejarano continua diciendo: «...Por no perder el recuerdo y no borrar de la memoria aquel país tan dulce de España, los judios adoptaron por nombres de familia las ciudades de donde salieron. Es así: Alcalá, Alhueté, Beja, Còrdova, D'avila, Gheron (Gerona)...» etc.

Dejando aparte las cartas que Bejarano envia desde Bukarest, pues podrian ser opinión personal, encontramos, buscando al azar, un párrafo de una carta de Isaac David Bally, residente tambien en Rumania, que dice «..... fué para mí un vero consuelo el experimentar de nuevo que va pujando el número de los hombres de bien otorgantes la injusticia cometida atrás 412 años hácia los abuelos de estos judíos, los cuales semejantes a los cautivos de Babilonia, exclaman inda hoy: «Olvídeseme mi derecho si te olvidase, o dulce y querida España; apégueseme la lengua a mi paladar si no me recordare de ti en la cumbre de mis alegrias.»

En muchos otros párrafos de otras muchas cartas, escritas con carácter íntimo, hemos visto manifestaciones sinceras de cariño hácia España, tierra en donde sufrieron el éxodo, tan terrible para ellos como el de Jerusalen.

Parece increible que despues de cuatro siglos consecutivos, viviendo en tierra extraña, su nueva patria, sin contacto ni relación alguna con España, conserven los hebreos de Oriente de Europa, el lenguaje castellano, si bien no con toda su pureza, algo arcaico, mixtificado y prostituido, con suficiente claridad para entenderlo y mantener una conversación larga y tendida.

El empleo de los caracteres hebreos en lugar de los latinos, que usan para la escritura, ha sido causa que no hayan podido cultivar mejor la lengua castellana, expurgándola de voces extrañas y anticuadas. Así encontramos hoy en sus cartas y escritos muchas palabras usadas á fines del siglo XV, es decir de cuando el éxodo y otras muchas que se han contaminado de las lenguas extranjeras con los que han estado con mayor relación.

La comunidad de israelitas españoles tiene escuelas montadas á la moderna, en donde se enseña á los numerosos alumnos que á ellas concurren, los preceptos de la Biblia en castellano, si bien con caracteres hebreos. En castellano elevan los israelitas españoles sus preces al Señor. En castellano hablan en familia, en la intimidad. En castellano se expresan para comunicar sus más dulces sentimientos á las personas más queridas. En castellano publican numerosos periódicos. En castellano se relatan leyendas, se dicen refranes, se recitan romances, se entonan canciones.

Entre los periódicos judeo-españoles que se han publicado en medio siglo, pueden citarse *La Luz de Israel*, *El Nacional*, *El Tempio* (El Tiempo), *El Progreso*, *El Telégrafo*, *El Amigo de la Familia*, *El Instructor*, en Constantinopla; *El Lunar*, *Salónica*, *La Época*, en Salónica; *La Esperanza*, *La Verdad*, en Smirna; *El Dragoman*, *El Nacional*, *El Correo de Viena*, *La Política*, *Illustra Guesta de Hesteria*, *El Progreso*, en Viena; *El Lucero de la Paciencia*, en Tiun-Severin (Rumania); *El Amigo del Pueblo*, en Belgrado (Servia), etcétera, etc.

Los romances españoles que cantan los judíos en Turquía, ascienden á treinta y cinco, que conservan—según vemos por los que reproduce el doctor Pulido en su libro—todo el sabor español. Uno queremos citar por su parecido, en la forma, al popular y picar sco romance de *Gerinerdo*.

Arboleda, arboleda,
arboleda tan gentil;
en la rama de más arriba
hay una bolisa (1) d'Amadí;
peinándose sus cabellos
con un peine de marfil,
la raiz tiene de oro,
la cimienta de marfil.
Por allí pasó un caballero,
caballero tan gentil:
—«¿Qué buscais, la mi bolisa?
¿qué buscais vos por aquí?
—Busco yo a mi marido
mi marido d'Amadí.»
etc.

No menos sabor español tienen los refranes más en boga entre ellos: *Quien no da migas, no tiene amigas; un corazón, espejo de otro; Quien vende el sol merca la candela; el gamello vee sólo la carcova de otros, y no la suya; quien tiene techo de vidrio, no eche piedra ande el vecino; no hables mal del dia hasta que anochese; más tura un tiesto roto, que uno sano; cara alegre, dos candelas; boca dulce abre puertas de hierro*, etc. etc...

Se hace ascender á un millòn el número de israelitas que habla el castellano, sin que de ello se preocupe España, corriéndose peligro de que con el tiempo vaya desapareciendo de aquellas tribus la hermosa habla, sino se entablan relaciones para fomentarla y purificarla. Para subsanar la omisión desidiosa y con objeto de encauzar la corriente de simpatia entre uno y otro pueblo, entre esta y aquella raza (es un decir pues no creemos *en razas*), ha escrito el notable trabajo el Doctor Pulido.

Lo que hasta hoy no ha sabido hacer España, lo realiza, timidamente, la juventud israelita de Viena, fundando la Sociedad Académica «La Esperanza» consignando que el objeto esencial de la misma es *mantener la lengua española y hacer posible á sus miembros la instrucción científica y literaria* y regenerar el castellano mixtificado que hoy usan, convirtiéndolo en «*una lengua metódica, viva, rica y hermosa*.»

Alentándoles en tan notable empresa dirijiales el Doctor Pulido una carta, publicada en *El Liberal* de Madrid el 17 de Febrero pasado y contestada por los miembros de aquella Academia con otra carta llena de entusiasmo y sentimiento. Todos guardan triste remembranza de aquella desdichada expulsión.

El trabajo de cultivar entre los judeo-españoles la lengua castellana es de urgente necesidad, pues paulatinamente va decreciendo, singularmente en determinados territorios. En Servia, el actual monarca Pedro I les dijo que era una lástima dejasen de hablar el castellano, porque es una lengua hermosísima, digna de ser cultivada.

Imitando el ejemplo de Francia é Inglaterra, que destina gruesas sumas con objeto de extender los conocimientos de sus respectivos idiomas en otros paises y parajes, deberia España subvencionar y protejer, mandando buenos profesores, las escuelas de la comunidad de israelitas españoles de Oriente y entablar con ellos cordiales relaciones de amistad, como corresponde á dos pueblos hermanos. Sangre de nuestra sangre circula por sus venas; sangre de su sangre circula por las nuestras. El espíritu español de otras edades revive en aquellas tribus expatriadas...

Hora es ya de rectificar pasados errores.

ROMÁN JORI.

(1) Palabra hebrea corrompida equivalente á señora.

AUDIENCIA PROVINCIAL

(Señalamientos para la próxima semana)

Lunes, dia 13.—Juicio por jurados. Causa procedente del juzgado de Figueras que por robo se sigue contra José Feliu Bosch.

Abogado defensor, señor Grahit; procurador, señor Jubany; ponente, señor Parrizas.

Martes, dia 14.—Juicio por jurados. Causa procedente del juzgado de Figueras que por abusos deshonestos se sigue contra Jaime Saguer Delclós.

Abogado defensor, señor Massa; procurador, señor Masó; ponente, señor Gonzalez.

Miércoles, dia 15.—Juicio por jurados. Causa procedente del juzgado de Figueras que por abusos deshonestos se sigue contra Eusebio Costa y Tomás Marqués.

Abogado defensor, señor Vilahur; procurador, señor Prats; ponente, señor Parrizas.

Jueves, dia 16.—Juicio oral. Causa procedente del juzgado de Puigcerdá que por lesiones se sigue contra Francisco Nicolau Valls.

Abogado defensor, señor Veray; procurador, señor Corominas; ponente, señor Gonzalez.

—Juicio oral. Causa procedente del juzgado de Santa Coloma de Farnés que por injurias se sigue contra Dolores Jor Company.

Querellantes: abogado, señor Quintana (P.); procurador, señor Bassols.

Defensores: abogado, señor Franquesa; procurador, señor Boschmonar.

Ponente, señor Parrizas.

Viernes, dia 17.—Juicio oral. Causa procedente del juzgado de Figueras que por disparo y lesiones se sigue contra José Torres Cassavell.

Abogado defensor, señor Peya; procurador, señor Moner; ponente, señor Parrizas.

—Juicio oral. Causa procedente del juzgado de La Bisbal que por lesiones se sigue contra Tomás Beltrán Font.

Abogado defensor, señor Masó; procurador, señor Bassols; ponente, señor Parrizas.

Interesante á nuestros lectores

Hemos tenido el gusto de saludar á don **Abelardo Queralt** empleado Viajante de los Grandes Almacenes de **El Siglo** de Barcelona que ha llegado provisto de catálagos-muestras. Pasará á domicilio dejando aviso en el HOTEL PENINSULAR.

NOTICIAS

Mañana por la tarde debe celebrar sesión de primera convocatoria nuestra Corporación municipal, si se reune número suficiente de señores concejales.

Ayer colocáronse en las esquinas algunos pasquines anunciando el mítin catalanista que hoy debe celebrarse en Figueras, al que asistirán los propagandistas señores Laporta, Tona Xiberta, Pí y Suñer y otros.

Hemos recibido el primer número del periódico quincenal *El Corcho-taponero Catalán*, defensor de los intereses de la producción corchera, de la industria y comercio de tapones de corcho y del obrero corcho-taponero.

Agradecemos el saludo que dirige á la prensa, y le deseamos larga vida, mucho acierto y no menos prosperidades.

A consecuencia de la lluvia y de las tareas preliminares de la siega, vióse escasamente concurrido el mercado que ayer celebróse en nuestra ciudad.

La lluvia, en general, ha sido beneficiosa para la agricultura, habiendo quedado satisfechos los labradores. De todos modos, no ha podido enmendar el daño causado por la sequía.

Al escribir estas líneas, continúa la cerrazón, haciendo creer que continuará la lluvia.

Parece que han ocurrido en esta ciudad varios casos de viruela. En la estadística demográfica que ayer publicamos, aparecía una defunción ocasionada por dicha maligna enfermedad.

¿Ha tomado alguna medida preventiva la Junta provincial de Sanidad?

Ayer por la noche estrenóse en el Teatro Principal, la hermosa comedia de Linares Astray *El Abolengo*.

El director de *Diario de Gerona* señor Masó, ha interpuesto recurso de alzada al fallo dictado por la Audiencia de esta provincia, absolviendo á don Emilio Torres Bergadá, en la querella que se le seguía por supuestas injurias.

Se nos ha remitido una caja con varias muestras del acreditado papel de fumar *Diumenge* de Olot, que nos permitimos recomendar á nuestros lectores.

La calle de Furnás está convertida en sumidero público. Aquello no es calle, señor alcalde, aquello es un estercolero. La calle de Furnás está situada en un sitio céntrico de la población, pero parece más bien, por lo descuidada, una calle de arrabal, pero de arrabal de una ciudad marroquí.

Ignoramos si la culpa es de los vecinos por su dejadez, ó es del encargado de la limpieza pública.

Sea de unos, sea del otro, conviene meter mano, señor alcalde. A los primeros, si la culpa tienen, se les castiga á multas; si la culpa es del segundo, se le hace cumplir con su deber.

La orquesta «Montgrins» de Torroella de Montgrí, que dirige don Pedro Rigau, nos ha enviado una bonita tarjeta postal.

Ha sido nombrado representante de la provincia de Gerona de la antigua compañía francesa de seguros sobre la vida *La Nationale*, nuestro destinguido amigo don Esteban Morales y Delgado, quien nos ha regalado una elegante papelera y varios calendarios anunciadores de la citada casa.

El movimiento de la Aduana del puerto de San Feliu de Guixols, ocurrido desde el día 1.° al 31 de mayo pasado, arroja el siguiente resultado, por lo que á la importación y exportación de corcho, virutas, tapones y corteza curtiente, se refiere:

Importación, 15.000 kilogramos corcho, de Italia.

Exportación. Tapones, 33.000 millares para diferentes destinos. Virutas prensadas, 160.000 kilogramos para Inglaterra. Corteza curtiente, 143.000 kilógramos para Italia.

Entradas por cabotaje: Corcho, 52.000 kilógramos de Andalucía.

Cuadrados, 19.000 kilógramos de id.

Salidas: Tapones, 3.700 kilógramos para Barcelona.

El concurso para premiar con 1.000 pesetas la mejor cartilla agrícola, y que fué declarado desierto, se abrirá de nuevo, según disposición del ministro de Agricultura.

El plaza de admisión expirará en 30 de Septiembre próximo.

Dice nuestro apreciable colega *El País* de Lérida:

«En las tahonas de Reus ha experimentado el pan una rebaja de 20 céntimos por arroba, de modo que actualmente se vende á 4 pesetas.

En la Cooperativa de oficiales panaderos de dicha ciudad se vende á 3·80 pesetas el susodicho peso de una arroba.

¿Y los panaderos de esta ciudad no piensan imitar á sus colegas de Reus?

Creemos que si no lo hacen expontáneamente, deberían las autoridades tomar cartas en el asunto, pues no es justo que mantengan el alza de un artículo tan necesario, cuando tanta prisa se dan en aumentar sus precios al más remoto asomo de subida del precio de las harinas».

Hacemos nuestras las manifestaciones del colega.

Se halla por alquilar el primer piso de la casa número 13 de la calle de Lorenzana (barrio de la Rutlla). Dan á la calle tres balcones y en la parte trasera hay una hermosa galería con vistas al campo. Hay lavadero.

Se desea un buen inquilino.

El sistema de aparatos avisadores—medidores de temperaturas á distancia privilegiado por nuestro paisano D. Juan Vila Forns, ha sido considerado el más útil, y de eficaz precisión, por las Comisiones técnicas de los institutos y corporaciones siguientes:

Ingenieros de la Armada.

Escuela de Torpedos de Cartagena.

Dirección general de Obras Públicas.

Jefatura de Obras del Puerto de Barcelona.

Laboratorio del material de Ingenieros del Ejército.

Dirección de Ingenieros del Ministerio de la Guerra.

Taller de precisión del Real cuerpo de Artillería.

Escuela Provincial de Náutica, de Barcelona.

Real Academia de Ciencias y Arte, de idem.

El que compre á «La Neotafia» hallará una diferencia notable en los precios y elegancia en los muebles. Despacho, Cort-real 18.

El FERRO QUINA-BISLERI vence las anemias.

El FERRO QUINA-BISLERI devuelve las fuerzas á los convalecientes.

El FERRO-QUINA-BISLERI enriquece la sangre de glóbulos rojos.

El FERRO QUINA-BISLERI es la providencia de los anémicos.

El FERRO-QUINA-BISLERI es el más eficaz de los cordiales.

El FERRO-QUINA-BISLERI es la providencia de los estómagos débiles.

El FERRO-QUINA-BISLERI es el mejor reconstituyente de la sangre.

¿Tenéis cariño á vuestra salud? Tomad el FERRO-QUINA-BISLERI.

Quien usa el FERRO QUINA-BISLERI come con apetito.

¡Anémicos! Tomad siempre el FERRO-QUINA-BISLERI.

LA LUCHA se vende en Barcelona, kiosko de Salvador Sanz, Rambla de Canaletas.

CARBURO de primera á precios reducidos. —**R. MULLERA**, Rambla Verdaguer (antes Peso de la Paja), Gerona.

ANUNCIOS OFICIALES

Para hacerles notificaciones y entrega de documentos de procedencia militar, por la Secretaría del Ayuntamiento de esta ciudad se llama á los siguientes individuos:

Telesforo Miquel Ferragut, Francisco Pell Riera, Juan Franquesa Terradas, Pantaleón Joaquin Martirián, José Font, Pedro Puigdemont Casadellá, Salvador Junquer Viader, Ramón Viñals Artigas, Juan Mustera Dutras, Joaquin Mas Roca, Jaime Gispert Bordas, Emilio Gubert Viñals, Antonio Moret Ramadas, José Ros Plans, José Marcó Saliné, José Palomeras Vila, José Bosacoma Torrent, Juan Calm Giralt, Miguel Feliu Martí y Miguel Girbal Ros.

Sección telegráfica

Servicio especial de «La Lucha»

Lo que dice Maura

Madrid 11, á las 2.

Hablando con los periodistas el señor Maura y tratando de la dimisión del alcalde de Barcelona, confirmó que ésta era verdad, pero que el Gobierno hacía trabajos para que desistiera de su propósito y que por eso se había negado á aceptarle la dimisión.

Manifestó el señor Maura que el Gobierno estaba completamente satisfecho de las gestiones del señor Boladeres y que conceptuando no había motivos para la dimisión, esperaba renunciaría de su propósito.

—Hablando de la carta que esta mañana publica un periódico del señor Silvela, aludiendo al ex-ministro de Estado señor duque de Sotomayor, dijo el señor Maura que sobre este asunto no había que hacer comentarios, puesto que tanto uno como otro de los aludidos personajes, se hallaban identificados en una misma manera de pensar.

—Respecto á la cuestión de los alcoholeros, dijo el señor Maura, que este era un asunto que ya se podía dar por terminado, pero que como son tantos los interesados, el Gobierno había de buscar una fórmula de arreglo que dé gusto á todos.

Entiende el señor Maura que esto terminará en el Congreso, después que se haya aprobado el proyecto sobre los ferrocarriles secundarios.

Después de haberse aprobado estos proyectos—agregó el señor Maura—se pondrán á discusión las reformas en el ramo de Guerra.—*Reig.*

EL ATENTADO CONTRA MAURA

Barcelona 12, á las 6'15.

A las nueve de la mañana, los alrededores de la Audiencia se hallaban muy concurridos. Las puertas, custodiadas por policía y Guardia civil, permitiéndose solo la entrada á personas conocidas. A las nueve y media, los grupos han engrosado considerablemente, dominando los obreros. A las diez menos cuarto ha llegado el coche celular, entrando, contra lo acostumbrado, en el patio de la Audiencia.

Artal, atado por el codo con otro preso, ha bajado sonriente. Vestía traje de americana negro, con gorra. Iba muy aseado y á pesar de la palidez de su rostro, mostrá base sonriente.

Al subir las escaleras, saludó con la gorra á un compacto grupo de obreros, contenidos por la fuerza pública. Estos agitaron las gorras devolviendo el saludo y prorrumpieron en nutrida salva de aplausos.

Entonces se ha dado por un inspector de policía la orden de cargar y los policías de la secreta bastón en mano han arremetido contra los obreros, despejando el patio de la Audiencia y calle de San Honorato. Los obreros se han refugiado en los portales, formándose de nuevo los grupos.

Entre éstos se comentaba la prohibición terminante de subir al edificio á quienes no fuesen del agrado de los guardias.

Mientras esto ocurría, en el vestíbulo de la Diputación se desarrollaba una triste escena. Una mujer vestida de luto lloraba. El público la ha rodeado, creyendo era de la familia de Artal.

Después se ha sabido era la madre de un preso que debe ser juzgado.

La pobre mujer equivocó á Artal por su hijo.

Los mozos de la escuadra han despejado los grupos.

Al llegar à la Audiencia Artal, ocupó uno de los bancos que hay en el pasillo de espera.

Estaba tranquilo y conversaba con otro preso que mató ha tiempo á un hermano suyo en la Barceloneta.

La guardia civil aflojó las manillas del preso por haber indicado que le apretaban mucho.

El ministerio fiscal está representado por el fiscal de S. M. P. Maroto.

A las 10 y media ocupó el banquillo el Artal, escoltado por una pareja de la guardia civil.

Numeroso público se apretaba por ver al preso. Apeado, se dió la voz de audiencia pública y una ola de gente invadió la sala.

Acto seguido se hizo el sorteo de jurados y entre la defensa y el fiscal recusaron la mayoría de los jurados. Como dato curioso puede decirse que la defensa rehusó á cuantos jurados conceptuaba burgueses—(comienza el pleito).

Artal declara haber nacido en Barcelona en la calle de Gignás, núm. 20 tienda. Dice que es soltero y que no ha estado procesado nunca.

Luego reconoce algunas firmas que estampó al pie de sus declaraciones.

El fiscal le pregunta lo que hizo el día 8 de abril.

Contesta que impulsado por una fuerza superior contra la tiranía, salió de casa de 11 á 12 no completamente resuelto á cometer un acto que creía de justicia, no solo para él, sino para los hijos del pueblo.

Interrumpe el fiscal pidiendo se le quiten las esposas.

La presidencia no accede.

Sigue Artal: después de haber seguido á Maura muchos días, no pude menos por el horror que me causaba el ver aquel contraste que había entre las miserias humanas y el fausto de la comitiva régia, que decidirse á acometer el atentado valiéndose de un puñal que cogió en una manoplia del señor Nadal.

El presidente le interrumpe manifestándole que concrete los hechos.

Artal: Salí de mi casa no convencido con el fin de atentar contra Maura pero, después de presenciar lo que hacía la comitiva régia, no lo pude conseguir.

Relata lo que hizo el dia 8.

Al volver el Rey de Rosas se fué al paseo de Colon, pero le dominó una fuerza superior y se retiró sin ejecutar lo que se proponia, luego siguió otros puntos donde iba Maura.

Le interrumpe el fiscal dando lectura á la declaración de Artal á raiz del atentado.

Artal explica lo que hizo el día del atentado, consistente en que paseó durante la mañana por el paseo de Colon, llevando unos papeles en la mano y que al ver salir á Maura por la plaza de la Merced, se acercó al coche y alzando el brazo dió un golpe con el puñal gritando dos veces: Viva la anarquía.

Agrega que dió la puñalada con intención de matar á Maura.

A pregunta del defensor, el procesado explica la vida que su familia llevó desde que murió su padre.

Afirma el procesado que antes de cometer el atentado durmió dos noches fuera de casa.

Repite que cometió el atentado no contra Maura, sino contra el presidente del Consejo de ministros, por el ódio que sentía contra la sociedad.

Afirma que al ser detenido recibió algunos golpes con un bastón de la policía y que al dar la puñalada á Maura y ser conducido al gobierno dió repetidos vivas á la anarquía.

Artal añade que es anarquista, pero que no pertenece á ningun bando político.

Sigue diciendo que no hubiera atentado contra el Rey, por considerarle irresponsable de los males que afligen á la nación, así como tampoco hubiera asesinado á ningun presidente de república.

Comparecen despues los peritos doctores Saldaña y Cardenal.

El fiscal renuncia á la prueba y empieza el desfile de testigos.

A la una y media se suspende la sesión hasta las tres.

Al reanudarse continuan los testigos. Se lee la declaración del señor Maura. Los testigos refieren lo que ya es sabido, alegando todos que la conducta de Artal siempre ha sido buena.

En su declaración Maura explica la forma en que Artal le ha agredido y que no sabe si lo conoceria, pues la agresión ha sido muy rápida.

Dice que Artal le agredió al grito de ¡viva la anarquía!

Se lee una carta anónima dirigida al procesado, felicitándole por su atentado.

El defensor modifica sus conclusiones y el fiscal las sostiene.

Telegrafiaré el fallo.—*Reig*.

CRONICA PARLAMENTARIA

Congreso

Madrid 11, á las 6 tarde.

Se abre la sesión á las 3·30 bajo la presidencia del señor Romero Robledo.

Se lee y aprueba el acta de la anterior.

En el banco azul los señores Maura y Allendesalazar.

El señor Gomez Muñoz se ocupa del uso de los explosivos en las minas, y llama la atención del Gobierno acerca de los repetidos siniestros que vienen ocurriendo, no precisamente por imprudencia de los operarios, sino tal vez por dejadéz de las Compañías explotadoras.

Requiere del Gobierno que ejerza estrecha vigilancia por evitar las innumerables desgracias que tal vez la mala calidad de los explosivos, causa entre los mineros.

Le contesta Allendesalazar, reconociendo la justicia de algunas de sus declaraciones, pero añadiendo que muchas veces, aunque no siempre, se deben las catástrofes á la ignorancia ó imprudencia de los obreros.

Anuncia que el Gobierno adoptará severas medidas por garantir la vida de los trabajadores.

Rectifican ambos.

El señor Puigcerver recogiendo alusiones que le fueron dirigidas ayer por Lerroux, dice que si hay algo contra el juez y demás personas del distrito de Getafe, sobre quienes lanzó el señor Lerroux acusaciones, que lo depuren los tribunales.

Lerroux dice que por consideraciones de delicadeza, hallándose ausente el ministro de Justicia, no tiene que decir mas, sino que con todo demostrará, cuando se plantee este debate, que el causante de todo lo que ocurra en el distrito de Jetafe, es el señor Lopez Puigcerver.

Ocùpase tambien el señor Lerroux del proceso que por el ramo de Guerra se ha seguido en Barcelona, por traducción de un folleto antimilitarista, de que es autor el obrero Clariá.

Denunció excesos de las autoridades militares entre los corresponsales encargados de la venta de dichos folletos á quienes la misma referida autoridad no permite regresar à su país, no obstante haberse retirado la acusación contra ellos.

Ruega al ministro de la Guerra les concede permiso para regresar.

El señor Puigcerver afirma que lo dicho al contestar al señor Lerroux no ha habido menosprecio y que asistirá al debate cuando lo explane el señor Lerroux.

Se lee una proposición de los carlistas pidiendo al Congreso se asocie al sentimiento del Papa por la ofensa que le ha dirigido el presidente de la República francesa visitando á Italia. (*risas*).

El señor Gil Robles la apoya.

La mayor parte de la Cámara le interrumpe entre risas y chirigotas.

El señor Maura contesta que es, en efecto, obra del Parlamento, entender en todo género de relaciones diplomáticas, relacionadas con España, pero lo que pretende el señor Gil Robles es una gran novedad.

¿Cómo es posible—dice—que aquí se toma en sério lo que S. S. pretende cuando es reciente el hecho de que el obispo de Bolonia fué á saludar al rey de Italia y sentóse á su derecha en un banquete?

Asi, pués, el señor Gil Robles, dirije sus censuras, no contra nosotros, sino principalmente á la tiara pontificia.

Rectifica el señor Gil Robles.

El señor Maura le replica diciendo que eso es meterse en asuntos diplomáticos, que por no afectar á España esta no debe intervenir sin riesgo de enfriar sus relaciones con Francia é Italia.

Interviene el señor marqués de Vadillo y dice que es amigo del señor Maura y del señor Gil Robles, pero esta amistad está por debajo de su amor al Vaticano. No quiere reconocer sin embargo en el señor Gil Robles á Pedro el Ermitaño. (*Risas*).

El señor Gil Robles dice que bueno es que sepa la Cámara y el país que el marqués de Vadillo en Ateneos y Academias es neo y reaccionario pero es en la Cámara un liberal rojo, (*Continúan las risas*).

La proposición de los carlistas es desechada por 133 votos contra 8.

Se entra en la orden del día continuando el debate sobre el proyecto de ferrocarriles secundarios.

Senado

Se abre la sesión á las 3·20.

Preside el general Azcárraga.

En el banco azul los ministros de Estado, Gracia y Justicia y Gobernación.

El general Cervera pide al ministro de Marina un expediente sobre construcción de barcos.

El señor Sanchez Toca promete trasladar el ruego á su compañero.

Continúa la sesión.

DE LA GUERRA

Tien-Tsin.—5000 hombres de infantería rusa han ido de Sien-Yeng al S. de Feg-Hoag-Cheng con objeto de despistar á los japoneses.

—Los japoneses han desembarcado 40 mil hombres en Takou.

Liao-Yag.—Se ha trabado un combate entre rusos y japoneses. Los rusos han sufrido 1000 bajas.

Tokio.—El asalto de Port-Arthur tendrá lugar después de la llegada del tren de sitio del cuartel general.

Se considera inevitable la caida de la plaza, que los rusos dan ya por perdida.

El general Kouropatkine con el grueso de su ejército ha retrocedido al interior, abandonando á Alexeieff.—*Reig*.

ULTIMA HORA

Sentencia de Artal

Barcelona 11, á las 9·30 noche.

El agresor de Maura, ha sido condenado por esta audiencia territorial á la pena de 17 años y 4 meses de cadena temporal.

Terminó la vista sin ningun incidente desagradable.—*Reig*.

Boletin religioso

SANTO DE HOY
San Onofre, mr., y Santa Atolina, mr.
CUARENTA HORAS.
En la Iglesia de San Félix

Revista bursátil

Telegramas del Banco Hispano Americano
Cotizaciones del día 11 de junio de 1904
(De nuestro servicio particular)

BOLSIN DE LA MANANA

Interior 4 por 100.	76'37
Acciones ferrocarril Norte.	46'15
Id. M. Z. A.	79'95
Id. Orense.	25'50
Francos	38'85

CIERRE BOLSA A LAS 4 TARDE

4 por 100 Interior.		76'37
5 por 100 amortizable.		96'32
Acciones del F. C. Norte.		46'15
Id del F. C. de M. Z. A.		79'90
Id. Orense.		00'00
Obligaciones 5 por 100 Almansas.		104 00
Id. 4½ por 100 Alicantes.		99'25
Id. 2½ por 100 Francias.		59'00
Id. Municipales 5 %.		00'00
PARIS	Exterior.	85'57
	Alicante.	159'00
	Nortes.	274'00
Francos.		38'85

Imprenta de LA LUCHA, calle del Pavo, 6, bajos

ESPECTÁCULOS

TEATRO PRINCIPAL

Compañía de zarzuela (género chico)

Funciones para hoy dia 12 del actual

TARDE.—La zarzuela *La última copla*, el sainete *La Zahorí*, y la zarzuela *Salón Eslava*.

A las 3 y media.

NOCHE.—Las zarzuelas *La última copla*, *El flechazo*, *Colorín... colorao...*, y *La señora capitana*.

A las 9 y cuarto.